

Als schon einige Abdrücke dieses Werkes fertig waren, haben sich nachstehende bedeutendere Druckfehler gezeigt, die hierdurch denjenigen mitgetheilt werden, die in dem Besitze derselben sind. Weniger bedeutende, und den Sinn des Satzes gar nicht zerrüttende vorkommende Fehler wird der bescheidene Leser selbst zu berichtigen nicht unterlassen.

Druckfehler im ersten Bande.		Verbesserungen.	Druckfehler.		Verbesserungen.
	statt	lese		statt	lese
S. III v. o. 3. 2	und dem ... Ersag	und den ... Ersag	S. 86 v. o. 3. 9 Sp. 2	Ich würde indes lieber das unabhängige und abhängige,	Ich würde indes, da diese Ausdrücke missverständlich werden können, lieber das unabhängige und abhängige,
— XII v. o. — 21	Detaill'	Detaill'			
— 5 v. u. — 11	παρομοια	παρομοια	— 89 v. u. — 8 — 2	diese Leute accordiren, nicht übereinstimmen.	diese Leute accordiren nicht) übereinstimmen.
— 14 v. o. — 5	Sachworte	Sachworte	— v. u. — 5 — 2	wie man sagt:	wie wenn man sagt:
— 23 v. o. — 12	Verhältnisse	Verhältnisse	— 90 v. o. — 17 — 1	wie man sagt:	wie wenn man sagt:
— 31 v. u. — 7	S. 29 u. folg.	S. 19 u. folg.	— v. o. — 14 — 2	statue acéphale.	statue acéphale.
— 32 v. o. — 2	wol *)	wohl	— 96 v. o. — 15 — 1	die Ankündigung	die Ankündigung
— 34 v. u. — 5	Sprachreichtum	Sprachreichtum	— v. u. — 24 — 2	lieblichen Kinde	lieblichen Kinde
— 35 v. o. — 11	Esquimaux	Esquimaux	— 100 v. o. — 1 — 1	Barnesids	Barnesids
— 45 v. u. — 12	Sprach-ähnlichkeit	Sprach-ähnlichkeit	— 102 v. u. — 12 — 1	Mann	Mann
— 48 v. o. — 25	τετυρωτας	τετυρωται	— 103 v. o. — 7, 8 und 28	Sp. 1 Aito, Aito= tagt, Aiotöhr,	Agio, Agiotage, Agio= idhr,
— — — — 27	τυψιδας	τυψιδας	— v. o. — 16 — 1	Wörterbuche	Wörterbuche
— — — — 28	επισκευος	επισκευος	— 110 v. u. — 8 — 1	Benennung	Benennung
— 51 v. u. — 5	in der Anm. Abheilung	Abheilungen	— 130 v. o. — 27 — 2	Pfandschilling, Miethepfennig, d. i. welche	Pfandschilling, Miethepfennig, d. i. welche
— 59 v. o. — 7	naug	naug	— 141 v. o. — 11 — 1	anschaulich, gewiß,	anschaulich= gewiß,
— v. u. — 3	(eien)	(eilen)	— 175 v. o. — 20 — 1	er bildete	bildete
— 70 v. o. — 4	in der Anmerk. Entkeret	Entkerst	— 298 v. o. — 18 — 2	entgegensetzt	entgegengesetzt
— 73 v. o. — 11	ευδουα	ευδουα			
— v. o. — 14	Sartout Cure-dent	Surtout und Cure-dent			
— v. o. — 15	cha-peau de doigt	chapeau de doigt			
— v. u. — 6	il-y-a une éternité	il y a une éternité			
— 78 v. u. — 3 n. 4	je prens etc. — je me prens etc.	je prends etc. — je me prends etc.			
— 78 v. u. — 2	où avez vous — d'ou l'avez vous	où avez-vous — d'ou l'avez-vous	S. 7 v. o. 3. 1 Sp. 1	zur gleich	zugleich
— 83 v. u. 3. 2 Sp. 2	Abattuta	A battuta	— 15 v. u. — 27 — 1	älteste	ältesten
			— 19 v. u. — 25 — 1	gastie	dafür
			— 108 v. u. — 17 — 1	gastie	dafür

Zum zweiten Bande.

\*) Da wir mit der Schreib-art des Herrn Campe erst bey Erscheinung des ersten Bandes seines großen Wörterbuches der Deutschen Sprache, näher bekannt wurden: so bemerken wir, daß das in diesem Werke mehrmahlen vorkommende Wörterchen — wohl — wenn es gut, angenehm ic. ic. andeuter mit — h, als Umstandswort aber ohne — h, stehen soll.

Seite 58 zu Imposant. „C'était un coup d'oeil imposant, sagt Baillant von einem sehr großen Haufen von Wilden, wie er ihm noch nie vorgekommen war. Ich hab's übersetzt: es war ein fesselnder Anblick. Vielleicht gibt es einen noch passlicheren Ausdruck.“ *Trapp*. Ich sollte glauben, daß in diesem Zusammenhange auffallend besser sein würde. Es war ein auffallender Anblick. Dieser Deutsche Ausdruck hat noch etwas mehr Stärke, als der Französische. Nach diesem legt sich bloß etwas an oder auf unsere Vorstellungskraft, nach jenem fällt es darauf. — Oft können wir auch groß s. imposant gebrauchen. Es war ein großer Anblick, ein großes Schauspiel.

Seite 87 Sp. 2 Z. 29 zu Logic. Die älteste Deutsche Benennung dieser Wissenschaft scheint Vernunftkunst zu

sein. Schon vor zwei hundert Jahren bediente sich derselben ein Mann, der einer der ersten war, welcher dieser Wissenschaft ein Deutsches Gewand anzulegen versuchte. *S. Logica*, d. i. Vernunftkunst, nach der hochberühmten *P. Rami Dialectica* erstlich Lateinisch vnd folgend's auf Teutsch zugericht vnd verfertigt ic. durch *Coswinum Wasserleiter*, *Mulhemium*. 1590. Gedruckt zu Erford, in Verlegung Ottonis von Rißwick. Denkkunst, Denklehre oder Denkwissenschaft scheinen mir indes den Vorzug zu verdienen, weil sie deutlicher bezeichnen.

*Mantisse*. „Das Wort Mantisse hat, meines Wissens, noch niemand außer mir, übersetzt. Ich habe Unheutzel, Schleppe, oder Schweif dazu vorgeschlagen.“ (*Arithm.* S. 339.) v. Winterfeld.